

# Бурят-Монголой ҮНЭН

ВКП(б)-гэй Бурят-Монголой Обкомой, БМАССР-эй  
Верховно Советдэй ба ВКП(б)-гэй Улан-Удын Горкомой орган

№ 8 (5937)

ЯКВАРИИН

11

СРЕДА

1950 он

Сэн 20 мүнгэн.

## Мордовско АССР-эй Верховно Советдэй Президиумдэ, Мордовско АССР-эй Министрнүүдэй Советдэ, ВКП(б)-гэй Мордовско Обкомдо

СССР Союзай Министрнүүдэй Совет ба ВКП(б)-гэй Центральна Комитет болбол тогтоогдоһонхоон хойшо 20 жэлэй ойн гүйсэһэнгэй дашарамдуулан, Мордовско Автономно Советска Социалистическа Республикын худалмэришэд, колхознигууд, интеллигенци ба бүхы ажалшадые амаршалла.

Советска засагай жэлнүүдтэ Мордовско АССР-эй ажалшад большевистскэ партиин хүтэлбэри дор, агуусхэ ород аралай, мүн манай ороной бусад арадуудай туһаламжаар, ажахын ба культураны байгуулалтадаа ехэ амжалтануудые туйлаа. Республикын аралай ажахыда шухала һуури эзэлдэг социалистическэ промш.

ССР СОЮЗАЙ  
МИНИСТРНҮҮДЭЙ СОВЕТ.

ленность байгуулагдаа. Дээдэ заргын механизированна коллективнэ хүдөө ажахы ургажа ба бөхжэжэ байна. Советскэ Мордовскэ дотор формоороо национальна, ухаараа социалистическэ культура хугжэжэ байна. Агууехэ Октябрьскэ социалистическа революциин урда тээ Мордовинин хүн зон барандаа шахуу үзэг бэшэг мэдэхгүй байгаа. Мүнөө үедэ Мордовско АССР-эй город ба деревнидэ бүгданиитын долоонжэлэй хуралсал бөдүүлэгдэжэ байна. Республика доторнэ 1300 үлүүтэй хургуулинууд, 18 техникум, 3 ВУЗ бии.

Эсэгэ ороноо хамгаалгын Агууехэ дайнай жэлнүүдтэ Мордовинин ажалшад фронт дээрэ ба тылдэ үндэр дээдэ патриотизм харуулаа.

БҮХЭСООЮЗНА  
(большевиүүдэй) ПАРТИИН

Эдэнэр дайнай хойто тээхи үедэ арадай ажахы хэргэн бодхоохо ба хугжөөхэ табанжэлэй түсэб болзорһоон урид дүүргэхын түсөө шэн зоригтойгоор тэмсэжэ байна.

СССР Союзай Министрнүүдэй Совет ба ВКП(б)-гэй Центральна Комитет хадаа 20 жэлэй ойн үедэ Мордовско АССР-эй ажалшадые амаршалха зуураа, Советскэ Мордовинин худалмэришэд, колхознигууд ба интеллигенци республикындаа арадай ажахын болон культурын шэнэ дэжэлтын түлөө, советскэ гүрэнэй хүсэ шадалье улам бөхжүүлхын түлөө саашадаа асэшэ сусашагүйгөөр тэмсэхэ гэжэ бата өтгөл мэдүүлнэ.

КОММУНИСТИЧЕСКЭ  
ЦЕНТРАЛЬНА КОМИТЕТ.

## СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалтанууд

«СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалтануудые хэхэ тухай» СССР-эй Верховно Советдэй Президиумэй Указ мүнөөдэр тунхаглагдаба. Советскэ Союзай Конституциитай гүйсэд зохиолдуулан мүнөөнэй Һунгалтанууд хадаа СССР-эй Верховно Советдэ хэгдэһэн һүүлшын Һунгалтанууднаа хойшо дүрбэн жэлэй болоод байхада үнэргэгдэхэ Һунгалтанууд болбол СССР-эй Верховно Советдэй Президиумэй Указаар 1950 оной мартын 12-ой воскресеньдэ зарлагдаба.

СССР-эй Верховно Советдэ хэгдэхэ Һунгалтанууд хадаа дэлхэй дээрэ эгээн демократическэ Сталинка Конституциин үндэһэ һуури дээрэ үнэргэгдэхэ байна. Советскэ Союз—социализмын иланан орон мүн. Ленин—Сталинай партиин хүтэлбэри дор советскэ арад социалистическэ общество байгуулаад, мүнөө урагшаа, коммунизм тээшэ найдамтайгаар дабшажа ябана. Манай орон дотор тогтон мандаһан советскэ олонинтын ба гүрэнэй байгуулалта хадаа капиталистическэ байгуулалтада орходоо агууехэ буюу һайн юузынүүдтэй байһанаа, үлэмжэ хүсэгтэй байһанаа харуулаа. Манай орон дотор социализмын илананай ашаар советскэ обществоын морально-политическэ нэгдэл, СССР-эй арадуудай хани барисаан, советскэ патриотизм мэтэ нимэ хугжэлтын хүсүүндэ бадарба.

Манай социалистическэ Эхэ брон—далхэй дээрэ эгээн түртү советскэ, үнэхөөрөө арадай демократии орон мүн. СССР Союзай Конституциин проект тухай элидхэл соогоо 1936 ондо нүхэр Сталин ингэжэ хэлэһэн: «Зурилдөөтэ ангиинуудай бии байһан капиталистическэ оронуудтахи демократии хадаа асэшэй эсэстэ хүсэ эхэтэрэй демократи, үсөөн бэлшүүлэй демократи мүн. Харин СССР доторнэ демократи хадаа ажалшад демократи гэхэ гү, али бүгдэйн демократи мүн».

СССР-эй хоёрдохой зарлагын Верховно Советдэ Һунгалтанууд хадаа Эсэгэ ороноо хамгаалгын Агууехэ дайнай илалтата түгэсөөр һаяхан дүүрэдэ байхалан болоһон байгаа. Советскэ арад болбол коммунистууд ба партиинбашы хүнүүдэй блогой канидадуудай түлөө нэгэн һаналтайгаар голосоо үгжэ, манай бүхы илалтануудые өмхидхэгшэ ба зоригжүүлһана — Ленин—Сталинай партида өөрынгөө гүнзгэй ехэ найдабарине ба сусаршагүй үнэн сэхие мэдүүлэһэн. Манай арад СССР-эй Верховно Советдэ өөрынгөө түрүшын депутатаар агууехэ вождь ба багша нүхэр Сталиныне һунгаа.

ВКП(б)-гэй Центральна Комитет хадаа СССР-эй Верховно Советдэ хэгдэһэн Һунгалтануудай урда тээ Һунгалтадаа хандажа, СССР-эй арадай ажахы хэргэн бодхоохо ба хугжөөхын түлөө, манай Эхэ ороной хүсэ шадалье саашадан бөхжүүлхын түлөө большевистскэ тэмсэхые советскэ арадые урялһан байгаа. 1946 оной февралин 9-дэ Һунгалтадай суглаан дээрэ хэлэһэн түүхэтэ үгэ соогоо нүхэр Сталин болбол дайнай һүүлэй табанжэлэй үедэ промшленностиин ба хүдөө ажахын дайнай урда тээхи хэмжэе һэргээн бодхоогоод, уданһэн нэ хэмжэе нилээд ехээр үлүүдэн

гаража зорилго табяа һэн. Нүхэр Сталин өөрынгөө үгэ соо СССР-эй арадай ажахын хүсэгтэ дэжэлтын гайхамшагта ехэ программа, манай орон дотор коммунизм байгуулгын программа хараалһан байна.

Большевиүүдэй партиин уряа, Агууехэ Сталинай уряа хадаа олон миллион советскэ хүнүүдээр халуунаар һайшаан дэмжэгдэ. Ленин—Сталинай парти болбол арадай ажахы хэргэнэр һэргээн бодхоохын ба саашадан хугжөөхын түлөө советскэ арадтай тэмсэлэе толгойлоо. Табанжэлэй түсэб болзорһоон урид дүүргэхын түлөө бүгдэарадай социалистическэ мүрысөөн бүхы орон соо дэлгэрэ, советскэ хүнүүдэй твоческо үүсхэл, өөрынгөө социалистическэ Эхэ орондо тэдэний сусаршагүй дура ингалһанын ба үнэн сэхэнь шэнэ хүсэгтэйгөөр балараа.

Ленин — Сталинай партиар хүтэлбэрилэгдэдэг советскэ арад социалистическэ байгуулалтадаа шэнэ шэнэ амжалтануудые туйлаад, Советскэ Союзай промшленностиин, хүдөө ажахын ба культурын саашанхи дэжэлты хангаад ба дайнай һүүлэй Сталинка табанжэлые болзорһоон урид дүүргэжэ байһан оршон байдалла СССР-эй Верховно Советдэ 1950 оной мартын 12-то хэгдэхэ Һунгалтанууд үнэргэгдэхэ байна.

Большевистскэ партида — советскэ арадай хүтэлбэрилхы ба залан удардахы хүсэндэ арад нийтын этгилэ найдабарин улам ехээр ургаһан ушар байдалла СССР-эй Верховно Советдэ хэгдэхэ Һунгалтанууд бэлдэхэгдэхэ ба үнэргэгдэхэ байна. Дайнай һүүлэй үедэ манай ороной арадай ажахы амжалтагайгаар һэргээн бодхооһоной ба хугжөөһөнэй үндэһөөр Ленин—Сталинай парти хүдэлмэришээлэй, таряашадай, интеллигенциин ажабайдалай материална ба культурна хэмжээнэй саашанхи дэжэлты хангаад, агууехэ зорилгы туйлаха — коммунистическэ обществое байгуулаха тээшэ советскэ арадые найдамтайгаар хүтэлжэ ябана.

СССР-эй Верховно Советдэ хэгдэһэн Һунгалтанууднаа хойшо үнэргээн дүрбэн жэл соо манай ороной ябача гараһан замые советскэ хүнүүд агууехэ патриотическэ омогорхолтойгоор харана. Эдэ жэлнүүдтэ манай промшленность гайхамшагта илалтануудые туйлаа — тэрэнэй валова продукция жэл бүхэндэ 20 ба үшөө дээшэ процентээр ехэ боложо байгаа. 1949 ондо СССР-эй бүхы промшленностиин продукция хэмжээн дайнай урда гэхэи 1940 оной үйлдэрилгыле 40-хөө дээшэ процентээр үлүүлэ, тинхээд 1949 оной дүрбэдхэй кварталда үйлдэрилгын хэмжээ дайнай урда тээхидэ орходоо 50-һаа ехэ процентээр дээшэ байба.

Парти ба правительствын тон ехэ туһаламжын урар ба колхозоо таряашадай шэн зоритто ажалдай ашаар хүдөө ажахы хэлбэрншэгүйгөөр ургажа байна. Манай орон дотор ороноо таряанай проблемэ шийдхэгдэ. Ороһото ба техникескэ гол культурануудай ургасань, мүн валова суглуулга дайнай урда тээхи хэмжэе үлүүдэн гараа. Малажалые хугжөөхэ тараар ехэ амжалтанууд туйлагдаа. Советскэ таряашад болбол байгаа

лине хубилгаха сталинска түсэбье бодото дээрнэ амжалтатайгаар бэлдүүлжэ байна.

Социализмын ороной агууехэ амжалтанууд бүхы дэлхэйн ажалшадые баясуула, демократиин ба социализмын хэрэгтэй түлөө тэмсэлдэ тэдэниие зоригжуула. Советскэ Союзай жэшээгээр, тэрэнэй ахадүүгтэй туһаламжын ашаар, Европын ба Азин аралай демократиин оронуудай ажалшад социалистическэ байгуулалтын замда ороод, өөһэднэгөө политическэ, ажахын ба культурын хугжэлтэдэ ехэ амжалтануудые туйлаба. Советскэ Союз—бүхы дэлхэй дээрэ эб найрамдалай найдабарин ба түшэг тулгуури мүн. Дай үлдхэгшэдтэ эсэргүү, эб найрамдалай, демократиин ба социализмын түлөө тэмсэлдэ бүхы түрүү, прогрессивнэ хүн түрлээн Советскэ Союзые тойрон нигтаржа байна.

Зол жаргал ба соёл болбосорол тээшэ замые ажалшадта имгата социализм нээдэг гэжэ бүхы дэлхэй дээрэхин олон миллион эгээлэй хүнүүд харадаг. США-да, Ангилда, ба капиталай бусад оронуудта экономическа кризис тогтоһугүйгөөр ургана, ажалшадай ажануудалай хэмжээн айхабтар ехээр доошолно, худалмэригшүүдтэй ба заримдаа худалмэригшүүдтэй байдаг хүнүүдтэй тоо үдэр ерэхэ бүри ургана гэжэ тэдэнэр харана. Капиталистическэ оронуудай ажалшад хүнүүдтэй эгээн шухала эрхэнүүдхэ хаһагдаһанхай.

Советскэ Союзай толгойлһон социализмын хүсэн түгээ лагерэ капитализмын лагерьһаа тал онлоо байна. Социалистическэ Эхэ орон хадаа байрта ажаллаар ба твоческо зоригжолоор дүүрэн, сүлөөтэй, жаргалтай, баян ба культурна ажабайдал советскэ хүнүүдтэ олгоо. Советскэ арад большевиүүдтэй партине тойрон, сээсэмэргэн вождь ба багша нүхэр Сталиныне тойрон нигта жагсаалтайгаар СССР-эй Верховно Советдэ хэгдэхэе байгаа Һунгалтануудые угтажа ябана.

Һунгалтануудые бэлдэхэе ба үнэргэгэхэ хэрэгтэ партина организацинуудай зорилго юуб гэхэдэ, эмхидхэлэй ба агитационно пропагандистска хүдэлмэрине шадбааритайгаар ябуулананай ашаар ажалла шийтэтэй холбоо барисагаа үшөө ехээр бөхжүүлхэ ябалд болоно. Партина организацинууд ажалшадай политическэ ба ажалтай элбхиин хүсэгтэ шэнэ дэжэлтые бадаруулаад, энэ элбхиинэй дайнай һүүлэй сталинска табанжэлые болзорһоон урид дүүргэхэ, 1946 оной февралин 9-дэ хэлэһэн түүхэтэ үгэ соогоо нүхэр Сталинай табанан агууехэ зорилгануудые бэлдүүлхэ хэрэгтэ зориулха ёһотой.

Советскэ хүнүүд хадаа СССР-эй Верховно Советдэ хэгдэхэ Һунгалтануудые бүгдэарадай ехэ һайнгэ гэжэ угтаха, социалистическэ Эхэ оронойгоо аша туһала шэнэ шэнэ габьяануудаар Һунгалтануудта бэлдэхэ тэмдэглэхэ байна. Большевистскэ партиин хүтэлбэри дор, агууехэ Сталинай удирдалгаар манай арад коммунизмын алдарт замаар нигта жагсаалтайгаар дабшажа ябана.

(«Правды» январин 10-най түрүү бэшэгнэ).

## СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалтануудые хэхэ тухай

СССР-эй хоёрдохой зарлагын Верховно Советдэй түлөөлэгшүүднэ 1950 оной февралин 10-да гүйсэһэнгэй дашарамдуулан, СССР-эй Верховно Советдэй түлөөлэгшүүдтэй гүйсэһэнгөө хойшо хоёр һараһаа дээшэ бэшэ болзор соо СССР-эй Верховно Советдэй Президиумээр шэнэ Һунгалтанууд зарлагдаха гэжэ тогтоһон СССР-эй Конституциин 54 статьягай үндэһөөр, СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалтануудые хэхэ үдэрнэй Һунгалтануудай болохын урда тээ хоёр һараһаа доошо бэшэ болзор

соо сонсохогодо гэжэ, мүн Һунгалтануудые хүдэлмэрин бэшэ үдэр хэхэ гэжэ хараалһан. «СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалтануудые хэхэ тухай Дурим» 72 статьягай вохилдуулан, Советскэ Социалистическэ Республиканыудай Союзай Верховно Советдэй Президиумэй тогтоохонь:

СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалтануудые 1950 оной мартын 12-ой воскресеньдэ хэхэ гэжэ зарлаха.

СССР-эй Верховно Советдэй Президиумэй Түрүүлгшэ Н. ШВЕРНИК.  
СССР-эй Верховно Советдэй Президиумэй Секретарь А. ГОРКИН.  
Москва, Кремль. 1950 оной январин 9.

## СССР-эй Верховно Советдэй Президиумэй Указ

### «СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалтануудые хэхэ тухай Дурим» баталха тухай

Советскэ Социалистическэ Республиканыудай Союзай Верховно Советдэй Президиумэй тогтоохонь: Һунгалтануудые хэхэ тухай «Дурим» баталха.

СССР-эй Верховно Советдэй Президиумэй Түрүүлгшэ Н. ШВЕРНИК.  
СССР-эй Верховно Советдэй Президиумэй Секретарь А. ГОРКИН.  
Москва, Кремль. 1950 оной январин 9.

# СССР-эй ВЕРХОВНО СОВЕДТЭ ҺУНГАЛТАНУУДЫЕ ХЭХЭ ТУХАЙ ДУРИМ

### I БҮЛЭГ Һунгуулиин системэ

Статья 1. СССР-эй Конституциин 134-дахы статьягай ёһоор, СССР-эй Верховно Советдэ депутудые Һунгалта бүгдэниитын, тэгшэ ба сэхэ Һунгуулиин өрхые үндэһэ болгожо, нюуса ёһоор голо-совалжа Һунгалтадаар хэгдэхэ ёһотой.

Статья 2. СССР-эй Конституциин 135-дахы статьягай ёһоор, депутудуудые Һунгалта бүгдэниитын байха ёһотой гээбэл: ухаамуутай хүнүүд ба Һунгуулиингаа өрхые сүүдэр хаһагдаһан хүнүүдхэ бусад, СССР-эй 18 һаһа хүрэнэн бүхы гражданинууд болбол расын ба национальна, эрэ эмьин элгаа, шажан шүтэлгэ, өрдэм Һунгуулиин ценз, түбхинэһэн һуудал, социальна уг гарбал, өөри шадалай зэргэ ба Һунгалтан сагай ажал-ябуулгы хаммаархангүйгөөр СССР-эй Верховно Советдэ депутудуудые Һунгалтада хабаадалсаха өрхэтэй.

Статья 3. Раса ба национальна, эрэ эмьин элгаа, шажан шүтэлгэ, өрдэм Һунгуулиин ценз, түбхинэһэн һуудал, социальна уг гарбал, өөри шадалай зэргэ ба Һунгалтан сагай ажал-ябуулгы хаммаархангүйгөөр, СССР-эй 23 һаһа хүрэнэн ла гражданин бүхэн СССР-эй Верховно Советдэ депутат болой. Һунгалтада шадаха байна.

Статья 4. СССР-эй Конституциин 136-дахы статьягай ёһоор, депутудуудые Һунгалта Һунгалта тэгшэ байха ёһотой гээбэл: гражданин бүхэн нэгэ нэгэ голос үгэхэ өрхэтэй байха; бүхы гражданинууд тэгшэ ёһые үндэһэ болгожо, СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалта Һунгалтада хабаадалса болоно.

Статья 5. СССР-эй Конституциин 137-дохы статьягай ёһоор, эхэнэрнүүд болбол өршүүлтэй адли өрхэтэйгээр СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалта ба Һунгалтада.

Статья 6. СССР-эй Конституциин 138-дахы статьягай ёһоор, СССР-эй Засэгтэ Хүсэнуудтэй зэргэдэ алба хэжэ байһан гражданинууд бүхы гражданинуудтай нэгэн адли СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалта ба Һунгалтада өрхэтэй.

Статья 7. СССР-эй Конституциин 139-дохы статьягай ёһоор, депутудуудые Һунгалта Һунгалта сэхэ хэгдэхэ гээбэл: СССР-эй Верховно Советдэ депутудуудые Һунгалта хадаа сэхэ Һунгалта гуримаар гражданинуудаар сэхэ хэгдэхэ болоно.

Статья 8. СССР-эй Конституциин 140-дахы статьягай ёһоор, СССР-эй Верховно Советдэ депутудуудые Һунгалтадаа голосовалга нюусаар хэгдэхэ.

Статья 9. СССР-эй территории дээрэ Һунгалта байһан ба СССР-эй гражданин башэ аад, харин гүрэнэй гражданин болохо гү, али албата байһан хүнүүд СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалта Һунгалтануудта хабаадалсаха ба Һунгалтада өрхэтэй.

Статья 10. СССР-эй Конституциин 141-дахы статьягай ёһоор, СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалта болоходо кандидатууд болбол Һунгуулиин скуругуудаар табигдаха зэргэтэй.

Статья 11. СССР-эй Верховно Советдэ Һунгалта Һунгалтануудтай холбоотой гаргашанууд гүрэнэй зөөрээр хэгдэхэ байна.

### II БҮЛЭГ Һунгалтадай списогүүд

Статья 12. Список зоёхохо үедэ тус Советдэй территории дээрэ (саг үргэлжэ гү, али саг зуура) Һунгалта байһан ба Һунгалтын өрхэтэй, Һунгалта болохо үдэр 18 һаһа хүрэнэн бүхы гражданинууд Һунгалтадай списогтэ оруулагдаха ёһотой.

Статья 13. Һунгалтадай дундаһаа хөншые хадаа Һунгалтадай нэгэнһаа үлүү списогтэ оруулагдажа болохогүй.

Статья 14. Сүүдэй шийдхэбэрээр Һунгуулиингаа өрхые хаһагдаһан хүнүүд болбол тэрэ шийдхэбэри дотор Һунгуулиин эрхэ хаһахаар тогтоогдоһон болзорой турша соо ба мүн хуулар тогтоогдоһон гуримай ёһоор ухаамуутай гэжэ тоологдоһон хүнүүд Һунгалтадай списогтэ оруулагдаха ёһотой.

Статья 15. Һунгалтадай списогүүд болбол гурдудта ажалшад депутатудуудай гурдудтэ боложо гүйсэхэхэ комитетүүдээр, районуд боложо хубаагдаһан гурдудта — районно Советдэ гүйсэхэхэ комитетүүдээр, посёлогуудта — посёлково Советдэ гүйсэхэхэ комитетүүдээр, хүдмө нотагуудта — ажалшад депутатудуудай хүдмөгэй (станции, деревини, хуторай, кишлагай,

аулын) гү, али волостной Советдэй гүйсэхэхэ комитетүүдээр зоёбогдохо ёһотой.

Статья 16. Сэрэгтэй частнуудта ба сэрэгтэй соединениүүдтэ байһан Һунгалтадай списогүүд командирай гар табигдаһаар зоёбогдохо. Бэшэ бусад сэрэгтэй алба хэгшэд хадаа байдаг байдаг газарта Һунгалтадай списогтэ ажалшад депутатудууд тус тус Советдүүдтэй гүйсэхэхэ комитетүүдээр оруулагдаха зэргэтэй.

Статья 17. Һунгалтадай списогүүд тус тус Һунгуулиин участка бүридэ, СССР-эй Верховно Советдэй Президиумээр баталагдаһан формын ёһоор, алфавидтай гуримаар зоёбогдожо, тэрэн дээрнэ Һунгалтын фамили, нэрэ, обог, һаһа ба һуужа байгаа газарын заагдаһан ба ажалшад депутатудууд Советдэй гүйсэхэхэ комитетдэй түрүүлгшын ба секретарин гар табигдаһан байха.

Статья 18. Ажалшад депутатудууд Советдэй гүйсэхэхэ комитет болбол Һунгалта болохохо 30 хоног урид Һунгалтадай списогүүдые бүгдэниитын харахаар газарта үлгэхэ гү, али Һунгалтадаа энэ списогүүдтэй танилсуулга аргые Советдэй гү, али Һунгуулиин участогай гэр байһан соо олгожо хангаха ёһотой.

Статья 19. Һунгалтадай бодото списогүүд ажалшад депутатудууд Советдэй гүйсэхэхэ комитетдэ болон сэрэгтэй частыда гү, али сэрэгтэй соединениүүдтэ хадагалагдаха ёһотой.

Статья 20. Һунгалтадай список тунхаглагдаха ба Һунгалтын үдэр хоёрдой хоорондо өөрынгөө байха газарые нэгэнһэн Һунгалтада ажалшад депутатудууд Советдэй зохио гүйсэхэхэ комитет болбол СССР-эй Верховно Советдэй Президиумэй тогтоһон формоор «Голосовалга эрхэн үнэмшэлгэ» үгэхэ ба Һунгалтадаһангаа список дээрэ—«гараа» гэжэ тэмдэглэхэ ёһотой; Һунгалта болбол шэнэ газарта ошоод байхадаа (саг үргэлжэ гү, али саг зуура) «Голосовалга эрхэн үнэмшэлгэ» ба мүн таршэһэн нуурайнгаа үнэмшэлгы харуулаад, Һунгалтадай списогтэ оруулагдаха ушартай.

Статья 21. Һунгалтадай списогтэ гараһан (списогтэ оруулагдаагүй, списогтэ гаргагдаһан, фамили, нэрэ, обогые буруу бэшэһэн, Һунгуулиингаа өрхые хаһагдаһан хүнүүдые списогтэ буруугаар оруулаһан) буруу зүйлүүд тухай мэдүүлгүүд болбол тус список тунхаглаһан ажалшад депутатудууд Советдэй гүйсэхэхэ комитетдэ үгтэхэ ёһотой. тэрэн Һунгалтадай список соо гараһан буруу зүйлүүд тухай мэдүүлгэ бүхэниие гурбан үдэр болзорһоо оройтоһон хаража үзэхэ уялгатай.

Статья 22. Ажалшад депутатудууд Советдэй гүйсэхэхэ комитет болбол Һунгалтадай списогтэ гараһан буруу зүйлүүд тухай мэдүүлгы хаража үзэхэдөө, нэгэн гээбэл Һунгалтадай списогтэ шухала заһабарн оруулаха, нэгэн гээбэл тэрэнэй мэдүүлгы хангаагүй орхихон шалтаганууд тухайда бэшэмал справкые мэдүүлгэ баригшадта үгэхэ ёһотой.

Статья 23. Мэдүүлгшэ болбол ажалшад депутатудууд Советдэй гүйсэхэхэ комитетдэй гаргашан шийдхэбэрине зүбшөөгөөгүй һаа, Һунгалтадай список соо гараһан буруу зүйл тухай асуудал тушаа арадай сүүдтэ гомодол бариха шадлаха, тэрэн гурбан хоногой болзор соо сүүдтэй нээмэл заселани дээрэ мэдүүлгэ баригшые ба Советдэй гүйсэхэхэ комитетдэй түлөөлгыше дууджа, списогтэй буруу болониие зааһан гомодолые үзэхэ ба өөрынгөө гаргашан шийдхэбэрине мэдүүлгэ баригшадта ба мүн Советдэй гүйсэхэхэ комитетдэ тэрэ дары мэдээсэхэ уялгатай. Арадай сүүдтэй гаргашан шийдхэбэри эсэслэн дүүргэгдэдэг байха.

### III БҮЛЭГ

#### Союзай Советдэ ба Национальностнуудай Советдэ Һунгалта Һунгуулиин округууд

Статья 24. СССР-эй Конституциин 34-дахы статьягай ёһоор, Союзай Совет болбол округ бүхэндэ 300 мянган зөнтэй байха нормотойгоор байгуулагдаһан Һунгуулиин округууд дотор СССР-эй гражданинуудаар Һунгалтадаа байна. Союзай Советдэ Һунгалта Һунгуулиин округ бүхэниие нэгэ депутат Һунгалтада юм.

Статья 25. СССР-эй Конституциин 35-дахы статьягай ёһоор, Национальностнуудай Совет хаража

Ургэлжэлэһын 2-дохи иорурта)



# СССР-ЭЙ ВЕРХОВНО СОВЕДТЭ НУНГАЛТАНУУДЫЕ ХЭХЭ ТУХАЙ ДУРИМ

(Ургэлжлэл)

даа союзна ба автономно республиканууд, автономно областнууд ба национальна округууд дотор СССР-эй гражданинуудаар хуунагдах байна.

Национальностнуудай Советтэ хунгаха хунгуулин округууд нимэ нормотойгоор байгуулагдаха гэбэл: союзна республика бүхэндэ 25 округ, автономно республика бүхэндэ 11 округ, автономно область бүхэндэ 5 округ ба национальна округ бүхэндэ нэгэ хунгуулин округ байха ёһотой. Национальностнуудай Советтэ хунгаха хунгуулин округ бүхэндэ нэгэ депутат хуунагдаха болоно.

Статья 26. Союзай Советтэ ба Национальностнуудай Советтэ хунгаха хунгуулин округуудыг тогтоолго СССР-эй Верховно Советтэ Президиумээр хэгдэхэ байна.

Союзай Советтэ ба Национальностнуудай Советтэ хунгаха хунгуулин округуудай список СССР-эй Верховно Советтэ Президиумээр хунгалтын үдэрһөө урид хоёр нарнаа оройтонгүй тунхаглагдаха ёһотой.

## IV БУЛАГ

### хунгуулин участогууд

Статья 27. Хунгуулин бюлетьнүүдэ тушаажа абхын ба голосууде тоолохн тулада хунгуулин округуудта хамаатрай город ба районуудай территориян Союзай Советтэ ба Национальностнуудай Советтэ хунгаха хунгалтын аляндаше адли хабандаха, хунгуулин участогууд болгогдон хубаагдаха ёһотой.

Статья 28. Хунгуулин участогууде тогтоолго болбол городуудта—ажалшадай депутатуудай городской Советтэ гүйсэдхэхэ комитетээр; районууд боложо хубаагдахан городуудта—ажалшадай депутатуудай району Советтэ гүйсэдхэхэ комитетүүдээр; хүдөө нотагуудта—ажалшадай депутатуудай району ба уезднэ Советүүдэй гүйсэдхэхэ комитетүүдээр хэгдэхэ байна.

Хунгуулин участогууде тогтоолго хунгалтын эхилхээ урид 45 хоногһоо оройтонгүй хэгдэхэ ушартай.

Статья 29. Городуудта, поселогуудта, тэрэшлэн 2.000-һаа дээшэ хуурын зонтой тосхонуудта ба сельсоветүүдэй территория дээрэ хунгуулин участогууд нэгэ хунгуулин участогта 1.500—3.000 хүн хүртэхэ жэцээтэйгээр байгуулагдаха байна.

Статья 30. 2 мянган хүнөө дээшэ башэ хуурын зонтой сельсоветтэ территория хадаа хунгуулин нэгэ участок болохо зэргэтэй; 500-һаа дээшэ аад, зүгөөр 2.000-һаа халихагүй хүн зонтой станица, деревни, кишлак, аул бүхэндэ тусгаар хунгуулин участок тогтоогдохо. 500-һаа доошо аад, 300-һаа үсөөн бэшэ хүн зонтой селенидэ гү, али бүлэг айлуудта хунгуулин участогтай центр хүрэтэр 10 километрһаа хооло байгаа һаань, тэндэ хунгуулин тусгаар участогууд тогтоогдохо болохо.

Статья 31. Динлэнхидэ жэжэ хуурын газар нотагуудтай аяар холын хойто ба зүүн районуудта 100-һаа доошо бэшэ хүн зонтой хунгуулин участогууде тогтоогдохо болоно.

Хойто зүгэй национальна округуудта, мүн хадын ба нүүдэл зонтой районуудта 100 хүнөө үсөөн болобоше, 50-һаа доошо бэшэ хүнтэй хунгуулин участогууд тогтоогдохо болоно.

Статья 32. Сэрэгэй частнууд ба сэрэгэй соединенинүүд 50-һаа үсөөн бэшэ аад, 3 мянгаһаа дээшэ бэшэ хунгалшадтай хунгуулин тусгаар участогууд боложо, тэрэ частин гү, али сэрэгэй соединенин байһан газарай хунгуулин округто орохо байна.

Статья 33. Хунгалтын үдэр уһан далай дээрэ ябажа байһан 25-һаа үсөөн бэшэ хунгалшадтай суднонууд болбол тус суднын башгданан нотагай хунгуулин округто хамаадаха хунгуулин тусгаар участок боложо болохо байна.

Статья 34. 50-һаа доошо бэшэ хунгалшадтай больницануудай, нарайлалын гэрнүүдэй, санаториунуудай, инвалидуудай гэрнүүдэй дэргэдэ хунгуулин тусгаар участогууд тогтоогдохо.

Нэгэ хэдэн корпусуудтай больницануудта тэдэнэй нэгжэд бүхэндэнь 50-һаа доошо бэшэ хунгалшадтай байгаа хадань, тус тус корпусуудай дэргэдэ хунгуулин участогууд тогтоогдохо болохо байна.

Статья 35. Хунгалтануудай болохо үдэр замда ябажа байһан холын ябадалай пассажирскэ поездуудта «Голосовалка эрхин үнэмшлалтэй» хунгалшаднаа бюлетьнүүдэ тушаажа абхын тулада хунгуулин участогууд тогтоогдохо байна.

## V БУЛАГ

### хунгуулин комиссиууд

Статья 36. СССР-эй Верховно Советтэ хунгаха хунгалтыг эрхилхэ хунгуулин Центральна комисси болбол тогтоомол хуулин ёһоор бүридхэлдэ абтаһан хүдэлмэришэд ба албахаагшадай профессиональна организацинууд, кооперативна организацинууд, коммунистическэ партийна организацинууд, залуушуулай организацинуудһаа, мүн культурина, техникескэ ба научна обществонуудһаа болон бусад олонитнын организацинууд ба ажалшадай обществонуудһаа, тэрэшлэн предприниуд дээрэ ба эмхи зургаануудта—хүдэлмэришэд ба албахаагшадай, сэрэгэй частнууд дотор сэрэгэй алба хэгшадэй суглаанһаа, колхоз, тоскон ба волость дотор таряашадай суглаанһаа, совхозуудта—совхозуудай хүдэлмэришэд ба албахаагшадай суглаанһаа томилогдоһон түлөөлэгшэдһөө бүридхэхэ байна.

Статья 37. Хунгуулин Центральна комисси хадаа түрүүлэгшэ, түрүүлэгшын орлогшо, секретарь болон 24 гшүүдтэйгээр байгуулагдажа, хунгалтын болохоһоо урид 50 үдэрһөө оройтонгүй СССР-эй Верховно Советтэ Президиумээр баталагдаха.

Статья 38. Хунгуулин Центральна комисси болбол:

а) «СССР-эй Верховно Советтэ хунгалтанууде хэгэ тухай Дуримые» хунгалтын ябажа байха үедэ хазайлгангүй дүргэхэ ябадале СССР-эй бүхэ территория дээрэ ажаглан хаража байха ёһотой;

б) хунгуулин комиссиуудай буруу ябуулга тухай ороһон гомодолнууде шалган үзэхэ, тэдэ гомодолнууд тушаа эсэслэн дүргэхэ шиндхэбэринүүдэ гаргаха ёһотой;

в) хунгуулин хайрсагуудай тухай хэбүүдэ, хунгуулин бюлетьнүүдэй формо болон үнгые, кандидатууде бүридхэлдэ абаха тухай хунгуулин окружной комиссин протоколой формые, голосууде тоолохо тухай протоколуудай формые, хунгалтан тухай үнэмшлэлтүүдэй формые, хунгуулин комиссиуудай тамгын хэбье тогтоохо байна;

г) СССР-эй Верховно Советтэ хунгалтан депутатуде бүридхэлдэ абажа;

д) хунгалтануудай хэрэг хүтэлбэринэ Союзай Советтэ ба Национальностнуудай Советтэ мандатна комиссиуудта тушаажа үгэнэ.

Статья 39. Союзна ба автономно республика, автономно область ба национальна округ бүхэндэ Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде хэгэ союзна ба автономно республикын, автономно областнын ба национальна округой хунгуулин комиссиууд байгуулагдаха.

Статья 40. Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде хэгэ хунгуулин комиссиууд болбол тогтоомол хуулин ёһоор бүридхэлдэ абтаһан хүдэлмэришэд ба албахаагшадай профессиональна организацинууд, кооперативна организацинууд, коммунистическэ партийна организацинууд, залуушуулай организацинуудһаа, мүн культурина, техникескэ ба научна обществонуудһаа болон бусад олонитнын организацинууд ба ажалшадай обществонуудһаа, тэрэшлэн предприниуд дээрэ ба эмхи зургаануудта—хүдэлмэришэд ба албахаагшадай, сэрэгэй частнууд дотор—сэрэгэй алба хэгшадэй суглаанһаа, колхоз, тоскон ба волость дотор таряашадай суглаанһаа, совхозуудта—совхозуудай хүдэлмэришэд ба албахаагшадай суглаанһаа томилогдоһон түлөөлэгшэдһөө бүридхэхэ байна.

Статья 41. Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ союзна ба автономно республикын, автономно область ба национальна округой хунгуулин комиссиууд хадаа түрүүлэгшэ, түрүүлэгшын орлогшо, секретарь болон 10—16 гшүүдтэйгээр байгуулагдажа, хунгалтын болохоһоо урид 50 үдэрһөө оройтонгүй союзна ба автономно республикануудай Верховно Советүүдэй Президиумүүдээр болон автономно областтэ ба национальна округуудай ажалшадай депутатуудай Советүүдэй гүйсэдхэхэ комитетүүдээр баталагдаха.

Статья 42. Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ союзна ба автономно республикын, автономно область ба национальна округой хунгуулин комисси болбол:

а) «СССР-эй Верховно Советтэ хунгалтанууде хэгэ тухай Дуримые» Национальностнуудай Советтэ хунгалтануудай ябажа байха үедэ хазайлгангүй дүргэхэ ябадал республика, автономно область, национальна округой территория дээрэ ажаглан хаража байха ёһотой;

б) Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ хунгуулин комиссиуудай буруу ябуулга тухай ороһон гомодолнууде шалгажа үзэхэ ёһотой.

Статья 43. Союзай Советтэ хунгалтанууде хэгэ округ бүхэндэ Союзай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ хунгуулин окружной комисси байгуулагдаха.

Статья 44. Союзай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ хунгуулин окружной комиссиууд болбол тогтоомол хуулин ёһоор бүридхэлдэ абтаһан хүдэлмэришэд ба албахаагшадай профессиональна организацинууд, кооперативна организацинууд, коммунистическэ партийна организацинууд, залуушуулай организацинуудһаа, мүн культурина, техникескэ ба научна обществонуудһаа болон бусад олонитнын организацинууд ба ажалшадай обществонуудһаа, тэрэшлэн предприниуд дээрэ ба эмхи зургаануудта—хүдэлмэришэд ба албахаагшадай, сэрэгэй частнууд дотор—сэрэгэй алба хэгшадэй суглаанһаа, колхоз, тоскон ба волость дотор таряашадай суглаанһаа, совхозуудта—совхозуудай хүдэлмэришэд ба албахаагшадай суглаанһаа томилогдоһон түлөөлэгшэдһөө бүридхэхэ байна.

Статья 45. Союзай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ хунгуулин окружной комиссиууд хадаа түрүүлэгшэ, түрүүлэгшын орлогшо, секретарь болон 8 гшүүдтэйгээр байгуулагдажа, хизаар гү, али област боложо хубаагдахан республикануудта—ажалшадай депутатуудай Советүүдэй хизазрай болон областнын гүйсэдхэхэ комитетүүдээр, область гү, али хизаар боложо хубаагдаагүй байһан республикануудта—республикануудай Верховно Советүүдэй Президиумүүдээр хунгалтын болохоһоо урид 50 үдэрһөө оройтонгүй баталагдаха.

Статья 46. Союзай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ хунгуулин окружной комисси хадаа:

а) «СССР-эй Верховно Советтэ хунгалтанууде хэгэ тухай Дуримые» Союзай Советтэ хунгалтануудай ябажа байха үедэ хазайлгангүй дүргэхэ ябадал өөрынгөө хунгуулин округой территория дээрэ ажаглан хаража байха ёһотой;

б) хунгуулин участково комиссиуудай буруу ябуулга тухай ороһон гомодолнууде шалган үзэхэ, тэдэ гомодолнууд тушаа шиндхэбэринүүдэ гаргана;

в) хунгуулин участогууде ажалшадай депутатуудай Советүүдэй зохиго гүйсэдхэхэ комитетүүдэй сар соонь эмхидхэхэ ябадал ажаглан хаража;

г) хунгалшадай списогууде сар соонь зохижо, бүгдэлитнын анхаралда хүргэхэ ябадалай хойноһоо ажаглан хаража байха ёһотой;

д) СССР-эй Конституциин ба «СССР-эй Верховно Советтэ хунгалтанууде хэгэ тухай Дуримые» эрилтэнүүдэ баримталжа табигдаһан депутатуудай кандидатууде бүридхэжа абаха ёһотой;

е) тогтоогдохол формын ёһоор, Союзай Советтэ хунгаха хунгуулин бюлетьнүүдээр хунгуулин участково комиссиууде хангаха ёһотой;

ж) голосуудай тоололго хэгэ, хунгалтануудай дунгүдэ округ дотороо тодолоһон гаргана;

з) хунгалтан депутатта хунгалтананай тухайла үнэмшлэлтэ үгэнэ;

и) хунгалтануудай хэрэг хүтэлбэринэ хунгуулин Центральна комиссида хүргэнэ.

Статья 47. Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде хэгэ округ бүхэндэ Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ хунгуулин окружной комисси байгуулагдаха.

Статья 48. Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ хунгуулин окружной комиссиууд хадаа тогтоомол хуулин ёһоор бүридхэлдэ абтаһан хүдэлмэришэд ба албахаагшадай профессиональна организацинууд, кооперативна организацинууд, коммунистическэ партийна организацинууд, залуушуулай организацинуудһаа, мүн культурина, техникескэ ба научна обществонуудһаа болон бусад олонитнын организацинууд ба ажалшадай обществонуудһаа, тэрэшлэн предприниуд дээрэ ба эмхи зургаануудта—хүдэлмэришэд ба албахаагшадай, сэрэгэй частнууд дотор—сэрэгэй алба хэгшадэй суглаанһаа, колхоз, тоскон ба волость дотор таряашадай суглаанһаа, совхозуудта—совхозуудай хүдэлмэришэд ба албахаагшадай суглаанһаа томилогдоһон түлөөлэгшэдһөө бүридхэхэ байна.

Статья 49. Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ хунгуулин окружной комиссиууд хадаа түрүүлэгшэ, түрүүлэгшын орлогшо, секретарь ба 8 гшүүдтэйгээр байгуулагдажа, хунгалтын болохоһоо урид 50 үдэрһөө оройтонгүй союзна ба автономно республикануудай Верховно Советүүдэй Президиумүүдээр ба автономно областнууд, национальна округуудай ажалшадай депутатуудай Советүүдэй гүйсэдхэхэ комитетүүдээр баталагдаха юм.

Статья 50. Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ хунгуулин окружной комисси хадаа:

а) «СССР-эй Верховно Советтэ хунгалтанууде хэгэ тухай Дуримые» Национальностнуудай Советтэ хунгалтануудай ябажа байха үедэ хазайлгангүй дүргэхэ ябадал өөрынгөө хунгуулин округой территория дээрэ ажаглан хаража байха ёһотой;

б) хунгуулин участково комиссиуудай буруу ябуулга тухай ороһон гомодолнууде шалган үзэхэ, тэдэ гомодолнууд тушаа шиндхэбэринүүдэ гаргаха ёһотой;

в) хунгуулин участогууде ажалшадай депутатуудай Советүүдэй зохиго гүйсэдхэхэ комитетүүдэй сар соонь эмхидхэхэ ябадал ажаглан хаража байха;

г) хунгалшадай списогууде сар соонь зохижо, бүгдэлитнын анхаралда хүргэхэ ябадалай хойноһоо ажаглан хаража байха ёһотой;

д) СССР-эй Конституциин ба «СССР-эй Верховно Советтэ хунгалтанууде хэгэ тухай Дуримые» эрилтэнүүдэ баримталжа табигдаһан депутатуудай кандидатууде бүридхэлдэ абаха ёһотой;

е) тогтоогдохол формын ёһоор Национальностнуудай Советтэ хунгаха хунгуулин бюлетьнүүдээр хунгуулин участково комиссиууде хангаха ёһотой;

ж) голосуудай тоололго хэгэ, хунгалтануудай дунгүдэ округ дотороо тодолоһон гаргана;

з) хунгалтан депутатта хунгалтананай тухайла үнэмшлэлтэ үгэнэ;

и) хунгалтануудай хэрэг хүтэлбэринэ Национальностнуудай Советтэ хунгалта эрхилхэ союзна ба автономно республикануудай Верховно Советтэ хунгалта эрхилхэ автономно область гү, али национальна округой хунгуулин комиссида хүргэнэ.

Статья 51. Хунгуулин участок бүхан дотор Союзай Советтэ ба Национальностнуудай Советтэ хоюуландан хунгалтанууде эрхилхэ хунгуулин участково комисси байгуулагдаха.

Хунгуулин участково комиссиууд хадаа тогтоомол хуулин ёһоор бүридхэлдэ абтаһан хүдэлмэришэд ба албахаагшадай профессиональна организацинууд, кооперативна организацинууд, коммунистическэ партийна организацинууд, залуушуулай организацинуудһаа, мүн культурина, техникескэ ба научна обществонуудһаа болон бусад олонитнын организацинууд ба ажалшадай обществонуудһаа, тэрэшлэн предприниуд дээрэ ба эмхи зургаануудта—хүдэлмэришэд ба албахаагшадай, сэрэгэй частнууд дотор—сэрэгэй алба хэгшадэй суглаанһаа, колхоз, тоскон ба волость дотор таряашадай суглаанһаа, совхозуудта—совхозуудай хүдэлмэришэд ба албахаагшадай суглаанһаа томилогдоһон түлөөлэгшэдһөө бүридхэхэ байна.

Статья 52. Хунгуулин участково комиссиууд хадаа түрүүлэгшэ, түрүүлэгшын орлогшо, секретарь ба 4—8 гшүүдтэйгээр, харин 300 хүнөө доошо зонтой байһан хунгуулин участогуудта—түрүүлэгшэ, секретарь ба 1—3 гшүүдтэйгээр байгуулагдажа, хунгалтын болохоһоо урид 40 үдэрһөө оройтонгүй, городуудта—ажалшадай депутатуудай городской Советүүдэй гүйсэдхэхэ комитетүүдээр; районууд боложо хубаагдахан городуудта—районно Советүүдэй гүйсэдхэхэ комитетүүдээр; хууль Советүүдэй гүйсэдхэхэ комитетүүдээр баталагдаха байна.

Статья 53. Хунгуулин участково комисси хадаа:

а) хунгалшадай список соо гараһан буруу зүйл тухай гомодолы абажа, список тунхаглаһан Советтэ гүйсэдхэхэ комитеттэй үзэмжлэдэ табижа;

б) хунгуулин участок дээрэ хунгалтын бюлетьнүүдэ тушаажа абажа;

в) депутатта табигдаһан кандидат бүхэндэ гүтэлэн голосууде тоолоһон бүридхэнэ;

г) хунгалтануудай хэрэг хүтэлбэринэ Союзай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ окружной ба мүн Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ окружной хунгуулин комиссиуудта тус тустай тушаажа үгэнэ.

Статья 54. Хунгуулин Центральна комиссин, Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ союзна ба автономно республикануудай, автономно областнууд ба национальна округуудай хунгуулин комиссиуудай, Союзай Советтэ хунгаха округуудай хунгуулин комиссиуудай, Национальностнуудай Советтэ хунгаха округуудай хунгуулин комиссиуудай, мүн хунгуулин участково комиссиуудай заседанинууд, хэрбэ тэдэ заседанинууд дээрэ комиссиуудай нинтэ составай хэдхэднэ өвхөн хабаялалсаа хадань, дүрэн хүсэтэй дээрэ тоололгохо байна.

Статья 55. Хунгуулин комиссиуудта хамаг бүхэ асуудалууд зурин олонхи голосоор шиндхэгдэнэ; голосуудай тэнцэдэ байгаа хадань—түрүүлэгшын голоосоо үгэнэн тала булина.

Статья 56. Хунгуулин Центральна комисси, Национальностнуудай Советтэ хунгалтанууде эрхилхэ союзна ба автономно республикануудай, автономно область ба национальна округуудай хунгуулин комиссиууд, Союзай Советтэ хунгаха ок-

ругуудай хунгуулин комиссиууд, Национальностнуудай Советтэ хунгаха округуудай хунгуулин комиссиууд ба участково хунгуулин комиссиууд хадаа хунгуулин Центральна комиссин тогтооһон маяг хэлбэрин ёһоор хэгдэн өөр өөрын тамгатай байха.

## VI БУЛАГ

### СССР-эй Верховно Советтэ депутатуудта кандидатууде табижа гурим

Статья 57. СССР-эй Конституциин 141-дэхи статьягай ёһоор, депутатуудта кандидатууд хунгуулин округуудта табигдаха.

СССР-эй Верховно Советтэ депутатуудта кандидатууде табижа эрхэ хадаа олонитнын организацинуудта ба ажалшадай обществонуудта, коммунистическэ партийна организацинуудта, профессиональна союзуудта, кооперативна организацинуудта, залуушуулай организацинуудта болон культурина обществонуудта хангагдаха байна.

Статья 58. СССР-эй Верховно Советтэ депутатуудта кандидатууде табижа эрхэ олонитнын организацинуудтай ба ажалшадай обществонуудтай центральна органууд ба мүн тэдэнэй республиканска, хизаарай, областной, уезднэ болодо районно органууд, тэрэшлэн предприни дээрэ ба эмхи зургаануудта—хүдэлмэришэд ба албахаагшадай, сэрэгэй частнууд дотор—сэрэгэй алба хэгшадэй хамтын суглаанууд, колхозууд, тосконууд ба волостнуудта—таряашадай, совхозуудта—совхозуудай хүдэлмэришэд ба албахаагшадай хамтын суглаанууд бэлүүлхэ байна.

Статья 59. СССР-эй Верховно Советтэ депутата табигдаһан кандидат нэгэл округ соо хунгалдажа болохо байна.

Статья 60. Депулата табигдаһан кандидатууд Союзай Советтэ ба Национальностнуудай Советтэ хунгаха округуудай хунгуулин комиссиуудай, мүн депутаттай кандидатта таяада байһан округ соонх участково комиссин гшүүн байжа болохогүй.

Статья 61. СССР-эй Верховно Советтэ депутата кандидатта табиһан олонитнын организацин гү, али ажалшадай общество хадаа кандидаладе бүридхэлдэ абхын тулада хунгуулин окружной комиссида доро дурсагдаһан документүүдэ эльгээ, хэ уялгатай гэбэл:

а) депутатта кандидатта табиһан суглаанай гү, али заседанин президиумтэй гшүүдтэй гар та билгатай протокол, тэдэ гшүүдтэй хуудга нотага заагдажа; кандидатта табиһан организацин нэрэ, депутатта кандидатта табиһан суглаан гү, али заседанин болоһон газар, сар ба суглаанай тосонь, депутатта табигдаһан кандидаттай фамили, нэрэ, обог, тэрэнэй наһа, хуудга нотага, партиньность ба хэдэг ажалын тэрэ протокол соо заагдаһан байха ёһотой.

б) депутатта кандидатта табиһан организацин зүгһөө хунгуулин тус округ соо баллотировалагдахы зүбшөөжэ тэрэ кандидаттай бэшэһэн мэдүүлгэ.

Статья 62. Хунгалтануудай эхилхээ урид 30 хоногһоо оройтонгүй, СССР-эй Верховно Советтэ депутата кандидатта табиһан олонитнын бүхэ организацинууд гү, али ажалшадай обществонууд хадаа депутатта табигдаһан кандидаттае Союзай Советтэ хунгаха хунгуулин окружной комиссида гү, али Национальностнуудай Советтэ хунгаха хунгуулин окружной комиссида тус тустай бүридхэлдэ оруулжа уялгатай.

Статья 63. Союзай Советтэ хунгаха ба Национальностнуудай Советтэ хунгаха хунгуулин окружной комиссиууд хадаа олонитнын организацинуудаар ба ажалшадай обществонуудаар СССР-эй Верховно Советтэ депутата табигдаһан бүхэ кандидаттае СССР-эй Конституциин ба «СССР-эй Верховно Советтэ хунгалтанууде хэгэ тухай Дуримые» эрилтэнүүдэ сахин бүридхэлдэ абаха уялгатай.

Статья 64. СССР-эй Верховно Советтэ депутата табигдажа бүридхэлдэ абтаһан кандидат бүрини фамили, нэрэ, обог, наһан, хэдэг ажал, партиньность, мүн тэрэ кандидаттае табиһан олонитнын организацин нэрэнэ Союзай Советтэ хунгаха округной комиссар ба Национальностнуудай Советтэ хунгаха округной комиссар хунгалтын болохоһоо түрэн 25 хоногһоо оройтонгүй тус тустай тунхаглагдаха ёһотой.

Статья 65. СССР-эй Верховно Советтэ депутата табигдажа бүридхэлдэ абтаһан бүхэ кандидаттае хунгалтын бюлетьн соо заабал оруулагдаха зэргэтэй.

Статья 66. Депулата табигдаһан кандидаттае Союзай Советтэ хунгаха округной комиссин зүгһөө бүридхэлдэ абахаһаа арсаад байгаа һаань, хунгуулин Центральна комиссида хоёр хоногой болзор соо гомодожо болохо байна, тингэдэ тэрэнэй гаргаһан шиндхэбэринэ эсэслэн дүргэгдэдэг байна.

Статья 67. Депулата табигдаһан кандидаттае Национальностнуудай Советтэ хунгаха округной комиссин зүгһөө бүридхэлдэ абахаһаа арсаад байгаа хадань, союзна, автономно республикын, автономно областнын, национальна округой хунгуулин комиссида хоёр хоногой болзор соо гомодожо болохо, мүн эдэнэй шиндхэбэринэ хунгуулин Центральна комиссида гомодожо болохо байна. Тинн хунгуулин Центральна комиссин шиндхэбэринэ эсэслэн дүргэгдэдэг байна.

Статья 68. Союзай Советтэ хунгаха округной комисси ба Национальностнуудай Советтэ хунгаха округной комисси болбол СССР-эй Верховно Советтэ хунгаха хунгалтын болохоһоо урид 15 хоногһоо оройтонгүй хунгуулин бюлетьнүүдэ хэблүүлээд, бүхэ участково хунгуулин комиссиуудта эльгээхэ уялгатай.

Статья 69. Хунгуулин бюлетьн болбол хунгуулин Центральна комиссин тогтооһон формоор, хунгуулингаа харьяата округ соонх арал зоной хэлэнүүд дээрэ ба тэндэнэй бүхэ хунгалшадые хангаха тоотойгоор хэблэгдэхэ ёһотой.

Статья 70. Хунгуулин окружной комиссида бүридхэлдэ ороһон кандидаттае таяажа организацин бүридэ ба мүн СССР-эй гражданин бүридэ СССР-эй Конституциин 125-дэхи статьягай ёһоор тэрэ кандидаттае таяажа суглаан, хэблэл ба баһа ондооше аргаар ямарше наадгүй агитац хэгэ эрхэ хангагдаха байна.

(Ургэлжлэлэнь 3-даху нурта).









«Залуу патриот» 8 бүлэгтэй юм. «Хэзээдэ бэлэм», «Найтар ойлгооб», «Түрүүшын амжалтанууд», «Баяртай уулзалга», «Техникэ шуудалхам» гэгээн эхнэйнэй бүлэгүүд соо залуу патриот Мамбаров Батын колхоздохи арюун ажабайдал, хуралсал, тэмсэл харуулагдана. Техникэ шуудалхам, саашаа улам ургахын зорилгоор тэрэ хадаа 1944 оной намар город, ремесленнэ училищида ошоно. «Тооно бууяса татаад, машинань баруун тээшээ ябашаба, Батын эсэгэ эхэ—Мамбар Чимитма хоёр гарнуудаа үргэжэ, түргэ түргэн хойнооноо далан байгаа нэнэ». Энээнхэ хойшонхиень харуулан нүүлшын 3 бүлэгүүдэ манай газетэдэ хубаруулан толилхоннай.

Ремесленнэ училищида

Мамбаров Бата харгыда нэгэ хоноод «Залуу патриот» гэгээн эхнэйнэй бүлэгүүд соо залуу патриот Мамбаров Батын колхоздохи арюун ажабайдал, хуралсал, тэмсэл харуулагдана. Техникэ шуудалхам, саашаа улам ургахын зорилгоор тэрэ хадаа 1944 оной намар город, ремесленнэ училищида ошоно. «Тооно бууяса татаад, машинань баруун тээшээ ябашаба, Батын эсэгэ эхэ—Мамбар Чимитма хоёр гарнуудаа үргэжэ, түргэ түргэн хойнооноо далан байгаа нэнэ». Энээнхэ хойшонхиень харуулан нүүлшын 3 бүлэгүүдэ манай газетэдэ хубаруулан толилхоннай.

«Тооно бууяса татаад, машинань баруун тээшээ ябашаба, Батын эсэгэ эхэ—Мамбар Чимитма хоёр гарнуудаа үргэжэ, түргэ түргэн хойнооноо далан байгаа нэнэ». Энээнхэ хойшонхиень харуулан нүүлшын 3 бүлэгүүдэ манай газетэдэ хубаруулан толилхоннай.

«Тооно бууяса татаад, машинань баруун тээшээ ябашаба, Батын эсэгэ эхэ—Мамбар Чимитма хоёр гарнуудаа үргэжэ, түргэ түргэн хойнооноо далан байгаа нэнэ». Энээнхэ хойшонхиень харуулан нүүлшын 3 бүлэгүүдэ манай газетэдэ хубаруулан толилхоннай.

«Тооно бууяса татаад, машинань баруун тээшээ ябашаба, Батын эсэгэ эхэ—Мамбар Чимитма хоёр гарнуудаа үргэжэ, түргэ түргэн хойнооноо далан байгаа нэнэ». Энээнхэ хойшонхиень харуулан нүүлшын 3 бүлэгүүдэ манай газетэдэ хубаруулан толилхоннай.

«Тооно бууяса татаад, машинань баруун тээшээ ябашаба, Батын эсэгэ эхэ—Мамбар Чимитма хоёр гарнуудаа үргэжэ, түргэ түргэн хойнооноо далан байгаа нэнэ». Энээнхэ хойшонхиень харуулан нүүлшын 3 бүлэгүүдэ манай газетэдэ хубаруулан толилхоннай.

Хитадта арадай илалтын урьһаламжын амжалта

ШАНХАЙ. «Шанбао» газетын дие худалдан абахые хүсэгшэд башээнэй ёноор, арадай илалтын урьһаламжын облигацинууде худалдажа байгаа шанхайска банкуудта тус облигацинууде худалдан абахые хүсэгшэд хододоо дүүрэн байна. Буд нэхэлгын хоёр фабрикын коллективүүд 600 миллион юаньин урьһаламжа захъя.

Германска-демократическа республикын хүдөө ажахын дэбжэлтэ

БЕРЛИН. АДН агентствын Дрезденһэ мэдээсэлэнэй ёноор, Саксонин хүдөө ажахы болбол гектар бүрһинэ орооһото культурануудай ургаса хуряалгын талаар 1949 ондо дайтай урда тээхи хэмжээнэй 97 процентэ хүрөө. Зарим ажахынууд ургаса хуряалгаар дайтай урда тээхи хэмжээнэй хүрөөн ба үлүшье гараһан байха юм. Хуртаабха тарилгын талмай 1950 ондо 25 мянган гектараар үргэдхэгдэхэ байна. 16 плотинанууде барһанай ашаар Саксонидо уһалуурин системэ нилээд хайжарха байна.

Румында элүүре хамгаалга хайжаржа байна

БУХАРЕСТ. Румынска арадай республика болбол арадай элүүре хамгаалга талаар ехэхэн амжалтанууде туйлаа. Ажалшад түлбэрүгүи медицинскэ эмнэлгээр хангагдана. 1949 ондо санаторинууд болон амаралтын гэрнүүдтэ 172 мянган хүн амарһан, эмчүүһэн байха юм. Социальна страхованин органууд хадаа ажалынгаа шалабарине саг зуура гэгээн ба инвалид болоһон хүдэлмэртшад болон албахагшадые хангана. Томонууд болон дунда бүхы шахуу предприятинуудта амбулаторинууд нээгдэнхэй. Эмнэлгын амхи зургаануудай, санаторинуудай болон амаралтын гэрнүүдтэ тоо нилээд ехээр олоһороо. Республикын мандажа байгаа хоёр халь түрша дотор больницануудтахи койкануудай тоо 4 дахин, «полк-

Польско деревнидэхи үйлэдбэрин кооперативүүд

ВАРШАВА. Деревнидэ үйлэдбэрин кооперативүүдэ эмхидхэхын түлөө хүдэлөөн Польшодо дэлгэржэ байна. Түрүү кооперативуудай дүй дүршэл хадаа энэ хүдэлөөнэй улам бүри үргэдэхэ ябалалда нүлөөлнэ. Тэдэ түрүүшүүлэй тоодо Люблинскэ воеводствын Кжиновежа уездын Коленец гэжэ тосхой таряашадай 1948 оной намар эмхидхэн үйлэдбэрин кооператив ороно. Мүнөө үедэ тус кооперативта таряашадай 52 ажахынууд нэгдэнхэй. Кооператив болбол тэрээндэ үгтэһэн кредитлээр хаяхан түрүүшынгээр трактор худалдан абаа.



Январин 7—8-да Улан-Удэ городто хурагшад республиканска хоёртохи спартаклада конькигаар, санаар урлалдаа ба гимнастикаар боложо үнгэрбэ. ЗУРАГ ДЭЭРЭ: конькигаар 100, 500, 1000 метрын урлалтанууда ТУГУУ, хуурл эзэлһэн Горькой районий конькишад: (зүүн гарһаа) Зоя Семенов, Алик Абокишпов, Тома Фисалова, Миша Убугунов гэгтэжэ байна. З. Веснинагай фото.

Амжалтатайгаар хурадаг хурагшад

Бурят дунда хургуулин хурагшад хуралсалайнгаа түрүүшын хахал жылые үндэр сэглэлтэнүүдэйгээр дүүргэ хурагшад А. Бунов, П. Шойдопов, Д. Доржнев гэгшэд бүхы предметүүдээр «5» гэгэн сэглэлтэнүүдэе абаа. Л. Кондакова нараһаа нара бүхэндэ холодоо эрхим хайнаар хурадаг байһанайнгаа түлөө шагналда хүртэһэн байна. С. Дондунов.

Шэнэ хургуули

Улан-Удын Селенгинскэ улснаар 400 хурагшад багтах хургуулин хоёр дахр шэнэ байшан баригдажа, ашаглалдаа оруулагдаба. Гоё хайханаар түхээрэгдэн, уужам харуул классуудтай энэ хургуули соо 1949—1950 онуудай хуралсалай жэлэй хоёрдох хайһаа занягинууд үнгэргэгдэжэ захалба.

Хүбүүд ба басагадай № 33 долоон жэлэй энэ хургуули хадаа мэргэжэл ехэтэй багшанараар гүйсэд хангаданхай. Мүн эндэ химическэ кабинет ба кухнитай буфет нээгдэбэ.

Духовой оркестрын кружок

Сэлэнгын аймагай Убэр-Зөөхлэй сомоной «III Интернационал» хойх 1949 ондо духовой оркестрын инструментүүдэе абаһан юм. Мүнөө тус колхоздо духовой оркестрын кружок эмхидхэгдэбэ, энэндэ 10 колхозинууд хуралсажа байна. Кружогой заняг үдэр бүхэндэ үдэшин 8 часаа II час хүртээр колхозой клуб соо болоно. Мүнөө кружогойд Советскэ Союзай Гимн, национальна дуунууд ба бусад хүгжэмүүдэе шуудалжа байна. В. Бадашкесв.

Филармонийн артистнар Түнхэндэ

Бурят-Монголой гүрэнэй филармонийн артистнар Түнхэнэй аймагта ерээд, колхозинуудта концерт харуулжа ябана. Ворошиловэй нэрэмжэтэ ба «Путь Ленина» колхозуудта табиһан наальен эндэхи ажалшад ехээр хонирхон хараба. Илангаяа РСФСР-эй габьяата артист Таров, БМАССР-эй габьяата артист Хоборков, артист Хамаганов болон бусадй дуулаһан дуунууд ба наадһан хүгжэмүүд ехэ хонирхолтой байба. В. Дальбинов.

Харюусалгата редактор Д. Д. ЛУБСАНОВ

ГҮРЭНЭЙ 1948 ОНОЙ 2% УРЬҺАЛАМЖЫН СПРАВОЧНА ТАБЛИЦА

1949 оной декабриин 25-да тус урьһаламжын шүүбэритэ дүрбэдэхи тираж Молотов городто болобо. Шүүбэритэ урьһаламжын бүхы 72 разрядуудай сериүүд ба облигацинуудай удаахи номернуудта шүүбэринүүд тудайн байна гэбэл:

Table with columns for serial numbers (серии), obligations (облигации), and shares (акции) across various categories.

МҮНӨӨДЭР УЛАН-УДЭДЭ Гүрэнэй Бурят-Монголой Лениний орденото оперо ба баледэй театрта — «Травната». «Прогресс» кинотеатрта—«Сталдинградска байлдаан» (2-дохи сери). «Эрдэм» кинотеатрта — «Маекард». Пригороднэ районий культурия Ордондо — «Эльба дээрэ уулзалга».

НАД—3 ОРС-до Магазинууде даагдажэ, пролае, шууд, гүрэнүүд, морп тэргээр хүдэлмэргэлэхэ хүнүүд, экспедиторнууд, вагон-лавкануудта хүдэлмэрихэ раздатчиүүд, бухгалтерууд, логотипанууд, кноспернууд ба перьернууд харатгай. Хандаха адрес: Улан-Удэ город, Пушкинска улца, 9, телефон: транспортнаар дамжуулан 1—10.

«ГЛАВУТИЛЬСЫРЬЕ-гай» КОНТОРСДО бухгалтер харатгай. Хандаха адрес: Улан-Удэ город, Давыд Нагорна улца, 1, телефон: ШВЗ-гаар дамжуулан 7—33.

БМАССР-эй Министруудай Советэй дэргэдэхи полиграфическай ГОСТИПОГРАФИДА печууртэ хүдэлмэрихэ ученигүүд ба тохар харатгай. Гансахан өрөгтэйшүүд абаһан байна. Хандаха адрес: Ленин-й улца, 35, үгдөөнэй 9 часаа үдэрэй ч хүртээр.

\*) Энэ сериин облигацинуудай нүгөөдэхэ 49 номернуудта 400—400 түхэригэй шүүбэринүүд бууга. Шүүбэринүүдэй тиражые үмэргэхэ комиссиян түрүүдэгшэ—ажалшадй депутатнуудай Молотовско городской Советэй Гүйдэхэхэ комитетэй Түгүүлэгшэ В. П. МИХАЙЛИН. Комиссийн ха, юусалгата с. секретарь М. А. СМИРНОВА.

РЕДАКЦИН АДРЕС: Улан-Удэ, ул. Ленина, 26. (ТЕЛЕГРАФНА АДРЕС: Улан-Удэ Уинэ), ТЕЛЕФОНУУД: отв. редактора—23; АТС—180, зам отв. редактора—7-85; отв. секретаря 3-23; отделов партийной и комсомольской жизни, культуры и быта—4-52; пропаганды и агитации—7-85; сельской хозяйство, промышленности и транспорта—6-84; переводов—3-23; писем трудящихся и информации—6-84 (2 зв.); объявлений 2-64 (2 зв.); для междугородных переговоров—16.